



9 10 1 2 3 4 5 6 7 8 9 20 1 2 3 4 5 6 7 8 9 30 1 2 3 4 5 6 7

武門
卷之四
上



傷寒論文字攷續篇卷之下

出羽

伊藤馨子德氏著

南紀新宮
共藏書

門人

甲斐 柏木 義質

美濃

福島 元輔 同校

江戸

中島

重

玄良氏

閔

譖語

王冰注素問熱論曰。譖言謂妄謬而不次也。新校正云。按。楊上善云。多言也。馨謹案。譖言。善言。素問大清言。金匱黃竒病論。清言。疽病篇。皆多言之別稱也。素問生氣通天論曰。煩則喘喝。靜則多言。是也。善之訓。多人皆知之。不俟辨釋。清亦有訓。善而為言。是也。

多意者。金匱曰。酒黃疸者。或無熱。靖言了。腹滿欲吐。靖言即譖語也。故一本作譖言。廣雅云。諍善也。諍之訓善。猶省之訓善也。蓋一音之轉也。禮記大傳曰。大夫士有大事。省於其君。謂免於君。鄭注云。省善也。善於其君。謂免於君。大難也。古者諍靜皆同聲。義亦通。故靜言靖言亦皆為多言之義。尚書堯典曰。靜言庸違。史記五帝紀作善言。孔子家語儒行篇曰。陳言而伏。靜言而正之。此靜言亦善言也。文十二年公羊傳引秦誓惟截截善謗言。作惟譖譖善靖言。何休注云。靖猶撰也。王逸楚辭章句引作譖譖諍。諍言。王鳴盛曰。諍靖皆撰之轉語也。無實而能撰其言。此諍言靖言。即多言也。然則王氏釋譖言為譖妄不次者謬。

也。宜從楊說為是。與稱語言必亂者自別。

下重

張書數用下重字。如後必下重。泄利下重。是也。許宏曰。下重者。欲下不出之意。馨謹案。許說不明。下重即後重也。謂大便之時。尻竅困難也。古人謂尻竅曰後。又曰下也。戰國策韓策曰。鄙語曰。寧為鷄口。無為牛後。正義云。鷄口雖小。乃進食。牛後雖大乃出糞。是口後對用。則後之為尻竅明也。古者下後互訓。國語周語曰。有胤在下。韋注云。下後也。禮記樂記曰。事成而後。鄭注云。後謂位在下也。家語問禮篇曰。今之用民者。由後。王注云。由後用下所言。是也。故下字亦為尻竅之稱。辨不可下病篇曰。咽中閉塞。不可下。下之則上輕下重。

此是上指咽喉。下指尻竅也。咽中閉塞。是屬肺之不利。今下之則傳病於其合大腸。而為尻竅困難也。素問玉機真藏論曰。上為咳嗽。下為氣泄。此亦上指咽喉。下指尻竅也。重訓難者。戰國策趙孝成王策曰。故臣重見王也。鮑注云。重猶難也。荀子議兵篇曰。兵賞重者強。賞輕者弱。楊注云。重難其賞。使必賞有功則強。輕易其賞則弱。又曰。重用兵者強。輕用兵者弱。注云。重難兵者強。是其徵也。

協熱利

一童子問曰。注者云。協熱利之協當讀為挾。太陽病數下之。虛寒挾熱而下。故曰挾熱利也。其說可從乎。馨答曰。然。

又問。果如其說。為虛寒挾熱而下。則其便必熱矣。然則與白頭翁湯所謂熱利無異乎。曰。否。挾字有二義。一是謂挾於身也。如孟子挾泰山以超北海。是也。一是謂負恃也。如下不挾長。不挾貴。不挾兄弟之挾。是也。此挾即負恃意也。表病數下之。其裡因虛。熱乘而入。裡寒負恃熱氣下迫之力。而下利不止也。如桂枝人參湯證。則熱係表而下迫。傷寒例曰。便攻之內虛。熱入協熱遂利。太陽病下篇曰。未止者。四日復下之。此作協熱利也。又曰。脉沈滑者。協熱利。陽明病篇曰。下不止。必協熱而便。膿血也。此諸條是似熱完入裡者。則雖與孫表者。其證小異。然於字義則同矣。

先字義

一醫生有善讀書之名。馨慕其名。一日往訪于門。時一醫聚徒十餘輩。重茵端坐。放聲講傷寒論。馨入一室。俟講之畢。講次及二陽併病。太陽初得病時。發其汗。汗先出不徹條。馨傾耳聞之。先字無講。既而講畢。延馨堂上。行賓主相見之禮。禮既成矣。乃問一醫曰。先生所講之本。無先字乎。答曰。有。有則何為不講。曰。先字無意義。是以諸注家不釋其字義。講亦可。不講亦可。馨聞其言。慄然而不接談去矣。歸家語弟子曰。甚矣。彼醫讀書之疎也。世醫之有名於讀書者。亦或有如是者乎。可慨矣夫。先儒有言曰。聖賢之

微意在一二字間。宜哉言也。如被條。則先一字尤眼目。下之諸變。皆根於此一字。諸注家無釋者。皆坐不知讀書之罪已矣。先猶急也。發汗忌急出。故桂枝湯方後曰。令一時許遍身熱。微似有汗者益可。不可令如水流漓。病必不除。又辨可發汗證篇曰。凡發汗。欲令手足俱。周時出以熱。熱然。一時間許亦佳。不可令如水流漓。如水流漓者。言急且多也。今急出不俟一時間。是以病不除。故曰。汗先出不徹也。徹去除也。徹如論語三家者以雍徹之徹。集韻曰。撒。去也。通作徹。厥陰病篇曰。傷寒脉遲。六七日而反與黃芩湯。徹其熱。腹中應冷。當不能食。今反能食。此名除中。必死。此是前後曰。徹。只變其文而已。其義則一。此徹亦與之同。汪氏釋透徹者誤也。金匱黃疽病篇曰。

酒黃疸者。或無熱。清言了。腹滿欲吐。鼻燥。其脉浮者先吐之。沈弦者先下之。此兩先字亦明明急字意。本經厥陰病篇曰。下利。腹脹滿。身體疼痛者。先溫其裡。乃攻其表。溫裡四逆湯。攻表桂枝湯。此先亦蓋急字意。太陽病中篇曰。傷寒醫下之續得下利。清穀不止。身疼痛者。急當救裡。宜四逆湯。可以見。呂氏春秋辨土覽曰。植者。其生也必先。高注云。先猶速也。又情欲覽曰。德義之緩。邪利之急。注云。緩猶後急。猶先是先急互其義也。

轉屬

謹案。論中有轉屬陽明之文。又有轉繫陽明之語。又有繫

在太陰之文。又有屬太陰之語。蓋屬繫同義。禮記雜記曰。大夫不渝絞屬於池下。鄭注云。屬猶繫也。荀子王制篇曰。能屬於禮義。則歸之卿相士大夫。楊注云。屬繫也可見。屬繫同義。

成結胸

或曰。太陽病下篇。有所以成結胸者。以下之太早之文。此成字。注者引晉童謠。及孫綽疏。為為字之義。然成之訓為。古書所未見。恐難信從。成當訓得。猶何緣得陽明病之得。呂氏春秋不廣覽曰。智者之舉事必因時。時不可必成。高注云。必成猶必得也。是也。子以為何如。答曰。舊解近是。何

者論中數言為結胸而絕無稱得結胸之文成之訓為雖古書所未見然張書他條亦為為字之義者多則不必泥古書也金匱禽獸魚蟲禁忌篇曰食生肉飽飲乳變成白蟲此變成即變為字又曰鱠食之在心胸間不化吐復不出速下除之久成癥病又曰食鱠多不消結為癥病是成癥病與為癥病同義巢實菜穀禁忌篇曰夏月大醉汗流不得冷水流著身及使扇即成病又曰龍帶精入芹菜中人偶食之為病是成病為病意義豈異哉是古人成為為同義之明徵也

卓然

太陽病中篇曰頭卓然而痛方有執讀卓為特魏荔彤為高卓之卓謹案二說皆非卓是掉之省文素問至真要大論曰筋骨掉眩王注云掉謂肉中動也是也頭卓然而痛者言頭腦掉眩而痛也至真要大論又曰頭頂重而掉癲注云頭頂痛重則腦中掉癲尤甚即此類也素問數用掉眩字可照攷矣

裏急

太陽病中篇曰小便少者必苦裏急注者曰裏急謂腹內拘急也謹案裏急字有兩義本皆略語而裏非汎指腹內也張書所謂裏急蓋皆少腹裏急之略語也少腹裏急

字見本經陰陽易病篇。及金匱婦人雜病篇。素問所謂裏急。則兩脇裏急之略語也。兩脇裏急字見至真要大論。至真要大論曰。心痛支滿。兩脇裏急飲食不下。同篇曰。厥陰之復。少腹堅滿。裏急。暴痛。此裏急是兩脇裏急之略語何者。此條上文既有少腹字。則裏之不為少腹可知。而非汎指腹內亦明也。故王注云。裏。腹。脇。之。內。也。此是厥陰肝病。是以兩脇裏急也。又骨空論曰。衝脉為病。逆氣裏急。王注云。以衝脉俠齊而上。並少陰之經。上至胸中。故衝脉為病。則逆氣裏急也。然則此裏急亦兩脇裏急之略語也。謂腹內拘急曰裏急者。蓋後世之轉義也。如外臺虛勞裏急篇是也。注家無辨之者。故今論於此矣。

追逐字義

太陽病中篇曰。微數之脉。慎不可灸。因火為邪。謹案為猶子為衛君。則為煩逆。追虛逐實。血散脉中。注家釋追逐字不明。謹案。醫經中用追字有兩義。一。是補字意。素問調經論曰。近氣不失。遠氣乃來。王注云。追謂補也。鍼經曰。追而濟之。安得無實。則此之謂也。是也。一。是寫字義。靈樞小鍼解曰。其往者不可追者。氣虛不可寫也。是也。此條追字亦寫字義。追字本有送出義。故謂寫曰追也。周頌有客詩曰。薄言追之。鄭箋云。追送也。是也。逐者言物之流蕩而過度也。荀子儒效篇曰。風之所以為不逐者。取此以節之也。

楊注云。逐流蕩也。是也。脉微則陰血素虛。更用火燥之。是寫虛而使彌虛也。脉數則熱氣本實。更用火助之。是蕩實而令益實也。史記倉公傳曰。法不當砭灸。砭灸至氣逐。此氣逐與上文濁氣相反。而謂壯氣流蕩過其度也。意義全相同。

遂字凡有三義

謹案。遂字凡有三義。一是從此而及彼之辭。春秋定八年經曰。晉士鞅帥師侵鄭。遂侵衛。杜注云。兩事故曰遂。是也。太陽病中篇曰。汗多亡陽。遂虛。惡風煩躁不得眠也。此遂是從此而及彼之辭。言因陽亡並及陰虛也。惡風是亡陽。

之候。煩躁不得眠。是陰虛之變也。靈樞大惑論曰。陰虛故目不瞑。是也。注者或以亡陽為表陽亡。遂虛煩躁不得眠為裡陽虛誤也。金匱血痺虛勞病篇曰。卧不時動搖。加被微風。遂得之。之遂亦同義。一是因循繼事之辭。荀子王制篇曰。小事殆乎遂。楊注云。遂。因循也。春秋傳曰。遂。繼事也。是也。太陽病中篇曰。太陽病。桂枝證。醫反下之。利遂不止。脉促者。表未解也。此遂是因循繼事之辭。言醫下之其利因循相繼而不止也。又下篇曰。太陽病。外證未除。而數下之。遂協熱而利之。遂亦同義。一是申重之辭。猶復也。國語晋語曰。是遂威而遠權。韋注云。遂申也。是也。金匱苓甘五

味姜辛湯方後曰。溫服半升。日三服。欬滿即止。而更復渴。衝氣復發者。以細辛乾姜為熱藥也。服之當遂渴。而渴反止者。為支飲也。此遂渴。即與上文復渴。意義全同。此遂是申重之辭也。

若字義

太陽病上篇曰。太陽病。三日已發汗。若吐。若下。若溫針。仍不解者。此為壞病。桂枝不中與也。觀其脉證。知犯何逆。隨證治之。注家三若字。皆為或字意。謹案。此三若字皆當訓。且。猶。又也。與凡病。若發汗。若吐。若下。若亡津液。同文異義。不可混說。古人用字變化無極。如凡病。若發汗。若吐。

若下。若亡津液。僅數句之間。用四若字。上三若字。是或字意。下一若字。是而字意。此以曾經發汗。若吐。若下。若亡血也。亡血者。陰陽並亡之別稱。說見下。因汗吐下而亡津液也。作甘草乾薑湯與之。以復其陽。若厥愈足溫者。更作芍藥甘草湯與之。其脚即伸。若冒氣不和。譫語者。少與調胃承氣湯。此條用二若字。上若字。即而字意。下若字。是或字意也。靈樞小針解曰。為虛與實。若得若失者。言補者。必然若有得也。寫則恍然若有失也。此亦用四若字。上二若字。為或字意。下二若字。即而字意也。其變化無極。可以見矣。此條蓋論拘泥日期而誤治者之救法也。發汗吐下温

針。非因所施前後而次第之也。但從文便而已。少陽病篇論壞病曰。吐下發汗溫針。而次序不一。則從文便可見。此是僅三日間。而至四誤治者。徒拘泥日期。一日是巨陽。因發汗且溫針。二日是陽明。因下之。三日是少陽。因吐之。少陽為邪高病。小柴胡湯條云。邪高痛下。是也。素問陰陽應象大論曰。其高者越之。越之者。言吐之也。成無己注。爪蒂者。越之。越之可以見。當時凡醫讀素問。囫圇吞棗。遂失其意。使少陽吐也。故少陽病篇戒其不可吐下也。若舊解。三若字為或字意。則一誤治而為壞病也。恐無此理矣。若一誤治。而致他病者。謂之壞病。則痞病結胸。亦可稱壞病乎。不通殊

甚。且少陽病篇。但曰。若已吐下發汗溫針。譖語。柴胡證狀。此為壞病。而無若字。則四誤治並施。甚明也。尚書金縢曰。予仁若考。史記魯世家。引作予仁且巧。是馬遷釋若為且。讀考為巧也。王氏釋詞。解仁且巧為仁而巧誤也。且猶。又也。仁且巧與孟子所謂仁且智同文例。若且同義。可以徵焉。犯猶敗也。害也。雖四誤治並施。因其人之體質。未必悉害甚。是以四誤治中。為何逆甚所敗。而為壞病乎。先審其脉證。隨其害之甚者。而治療之。以救其逆也。國語周語曰。水火之所犯。韋注云。犯害也。楚語曰。若防大川焉。潰而所犯必大矣。韋注云。犯敗也是也。

亡血有二義

謹案。亡血字益有二義。一是脫血之稱。如辨脉法及金匱所謂。男子亡血失精是也。一是陰陽並亡之稱。如霍亂病篇曰。惡寒。脉微而復利。利止亡血也。二者互通見王氏釋詞四逆加人參湯主之是也。惡寒是亡陽之候。復利是亡陰之原也。血本陰精。然陽神非血則不行矣。血與神雖二物。其實則相因。故素問八正神明論曰。血氣者人之神。靈樞營衛生會篇曰。夫血與氣異名同類。營衛者精氣也。血者神氣也。於是乎以亡血為陰陽並亡之稱也。辨脉法曰。病人脉微而濡者。此為醫所病也。大發其汗。又數大下之。其人亡血。病當惡寒。後乃發熱。無休止時。夏月盛熱欲著複衣。冬月病當惡寒。後乃發熱。無休止時。夏月盛熱欲著複衣。冬月

盛寒。欲裸其身。所以然者。陽微則惡寒。陰弱則發熱。此醫發其汗。令陽氣微。又大下之。令陰氣弱。此亡血是明明陰陽並亡之稱也。又曰。其脉自微。此以曾經發汗若吐若下。若亡血。以內無津液。此陰陽自和。必自愈。厥陰病篇曰。傷寒五六日。不結胸。腹滿。脉虛。復厥者。不可下。此為亡血。下之死。此亡血亦皆同。

客氣字凡有五義

謹案醫經中所用客氣字。凡有五義。儒書所用者。則置而不論焉。始見定十八年左傳。皆對主氣之稱也。一則以五行氣為主。而天之六氣稱客氣也。素問至真要大論曰。帝

曰。善。客主之勝復奈何。岐伯曰。客主之氣勝而無復也。王注云。客謂天之六氣。主謂五行之位也。是也。一是以人之正氣為主。而以邪氣稱客氣也。六元正紀大論曰。主氣不足。客氣勝也。注云。客氣言六氣更臨之氣。主氣言五藏應四時正王春夏秋冬也。本經辨可吐篇曰。病人手足厥冷。脉乍結。以客氣在胸中心下滿而煩。是也。一是以本病為主。而標病稱客氣也。標本病傳論曰。人有客氣。有司氣。司氣即主氣。本作同氣。非也。今從全元起本靈樞病本篇亦誤同氣。小大不利。治其標。小大利。治其本。注云。本先病。標後病。是也。一是以初邪為主。而再感之邪稱客氣也。辨脈法曰。若陰氣前通者。陽氣厥微。陰

無所使。客氣內入。噫而出之。是也。一是以正病為主。而醫所誤作之病稱客氣也。太陽病下篇曰。醫見心下痞。謂病不盡。復下之。其痞益甚。此非結胸。但以胃中虛。客氣上逆。故使鞶也。陽明病篇曰。若下之。則胃中空虛。客氣動膈。心中懊惱。此皆指醫所誤作之病稱客氣也。太陽病中篇曰。病人脉數。數為熱。當消穀引食。而反吐者。此以發汗令陽氣微。膈氣虛。脉乃數也。數為客熱。不能消食。以胃中虛冷。故使吐也。此客熱亦指醫所誤作之虛熱也。言本來邪熱。則宜消穀引食。此為醫所誤作之虛熱。故不能消穀引食也。若以客熱。但為邪熱。則中風陽明能食是何如。豈非不

通耶。辨不可下篇曰。醫為有大熱。解肌而發汗。亡陽虛煩躁。心下苦痞堅。表裡俱虛竭。卒起而頭眩。客熱在皮膚。悵快不得眠。不知胃氣冷。累寒在關元。技巧無所施。汲水灌其身。客熱應時罷。慄慄而振寒。又曰。醫復以毒藥攻其胃。此為重虛。客陽去有期。必下如汚泥而死。此等亦皆以正病為主。以醫誤為客也。尤在涇曰。如客之寄。不久而散。故曰客熱。蓋失之鑿矣。

有熱字說

肥後醫某遠寄書問曰。客歲不佞療一病者。愈後審其病。與陽明病篇所謂陽明病。欲食小便反不利。大便自調。其

人骨節疼。翕翕如有熱狀。奄然發狂。濶然汗出而解者。此水不勝穀氣。與汗共僵。脉緊則愈。其證全相符。然此經意義不能領得。閱諸注釋。亦皆不明了。如翕翕如有熱狀。脉緊則愈二句。尤覺難解。謹叩高說。願詳其徵。以啓愚蒙。馨乃削私說一篇。報之曰。陽明病屬胃土。故其病挾濕水者多。如茵陳蒿湯。梔子蘖皮湯。麻黃連葛赤小豆湯證。可以見。蓋此條亦論其挾濕者也。陽明病欲食者。其人素陽實。然挾濕水。是以熱不得實也。熱為實者。則小便當數。大便當鞭。今小便反不利。大便自調者。以濕水在裡故也。痘濕。渴病篇。曰濕痺之候。其人小便不利。大便反快。即此類也。

其人骨節疼者。邪濕勝。而正陰耗。金匱水氣篇曰。陰氣不通。即骨疼是也。翕翕如有熱狀者。言熱氣盛熾。如有裡熱狀。而反非裡之實熱也。凡論中單稱有熱者。皆裡有實熱之謂也。辨脉法曰。有熱屬藏者攻之。不令發汗。太陽病中篇曰。傷寒不大便六七日。頭痛有熱者。與承氣湯。又曰。傷寒十三日不解過經。譴語者。以有熱也。當以湯下之。又曰。傷寒有熱。少腹滿。應小便不利。今反利者。為有血也。當下之。不可除藥。宜抵當丸。厥陰病篇曰。下利。脈數而渴者。令自愈。設不差。必清膿血也。以有熱故也。可以見。奄然發狂。識然汗出而解者。是穀氣猛驅濕水。心血為之充動。是以奄將字義。

陽明病篇曰。雖得之一日。惡寒將自罷。馨謹案。將宜讀為當。王引之經傳釋詞載當訓將之例。而闕將訓當之例。故今詳之。以示初學。隱三年左傳曰。君人者。將禍是務去。而速之無乃不可乎。僖五年傳曰。神所馮依。將在德矣。若晉取虞。而明德以薦馨香。神其吐之乎。成八年傳曰。霸主將德是以而二三之。其何以長有諸侯乎。又十六年傳曰。將慎其細也。今而明之。其可乎。宣四年傳曰。若將亡之。則亦皆亡。去疾何為。襄二十一年傳曰。子為司寇。將盜是務去。若之何不能。又曰。猶將十世宥之。以勸能者。今壹不免其身。以弃社稷。不亦惑乎。又二十七年傳曰。雖曰不可。必將

許之弗許。楚將許之。此傳上將字。是當字意。又三十年傳曰。王子相楚國。將善是封殖。而虐之。是禍國也。昭五年傳曰。禮之本末。將於此乎在。而屑屑焉。習儀以亟言善於禮。不亦遠乎。又九年傳曰。女為君耳。將司聰也。女為君目。將司明也。又二十四年傳曰。若吉獲戾。子將行之。何有於諸游。又二十八年傳曰。祁盈之臣曰。釣將皆死。然使吾君聞勝與臧之死也。以為快。定八年傳曰。將歸樂祁。士鞅曰。三年止之。無故而歸之。宋必叛晉。周語曰。將民之與處。而離之。將災是備。禦而召之。則何以經國。此數將字。皆為當字意。孟子曰。將使卑踰尊。疏踰戚之將亦同舉。而不厭先慢。

也。然則此將亦宜讀為當也。他可類推。

風字說

友人某寄書問曰。陽明病篇曰。汗出譖語者。以有燥屎在胃中。此為風也。湏下之。遇經乃可下之。下之若早。語言必亂。以表虛裡實故也。下之則愈。宜大承氣湯。此條風字難曉。謹仰高教。馨乃作一文答之曰。風者。中風也。陽明有二。能食名中風。不能食名中寒。是也。中風謂其人素陽實也。中寒謂其人本陰虛也。中風字凡有三義。說見正篇。素問熱論曰。寒者陰氣也。風者陽氣也。風寒字與此同矣。陽實則能食。故能食者名中風也。能食者必有汗。汗是穀氣之所使出也。故

素問評熱論曰。岐伯曰。人所以汗出者。皆生於穀。穀生於精。王注云。言穀化為精。精氣勝乃為汗。又曰。汗者精氣也。今汗出而輒復熱者。是邪勝。不能食者。精無俾也。王注云。無俾。言無可使為汗也。穀不化則精不生。精不化流。故無可使。其義可見。發汗使啜稀粥。亦使穀食成汗之法也。陰虛之人。則不能食。故不能食者。名中寒也。不能食者。必無汗。若其有汗者。是陽明之變證。必欲成他病者也。故曰。陽明病。若中寒不能食。小便不利。手足濶然汗出者。此欲作固瘕。是也。此濶然汗出者。小便不利所致。是水液妄溢。非胃之所蒸也。然則此條雖不言能食。然既曰汗出。則其為

中風可知。既曰譖語。則冒家實可知。故曰汗出譖語者。以有燥屎在胃中。此為風也。是明中風陽明之可下也。然成氏以來。皆謬解風字。以為太陽中風。實似痴人說夢矣。或以為實字之誤。誕妄殆窮矣。中寒固忌下之。陽明病不能食。攻其熱必癥。所以然者。胃中虛冷故也。以其人本虛。故攻其熱必癥。是也。中風雖可下。然因其早晚。或有生變者。故下文戒之。以可俟過經也。此表虛裡實。與次條表虛裡實自異義。此表裡猶半表半裡之表裡。表是指肝膽少陽之部位。裡是指腸胃陽明之部位。陽明病邪熱未盡聚結。下之早。則燥屎雖除。肝膽氣虛。邪熱獨陷實於腸胃。遂致一法。張書此例尤夥。不可不知。

大熱大汗字各有兩義

謹案。大熱字有兩義。一是壯大之熱氣。此義人皆知之。不俟辨說。注者曰。大寒大熱之大。當為太音讀。猶言甚。非大之大也。論中有微熱微惡寒而無小熱小惡寒。可以見矣。謹案此說非也。古書往往有大人微者之對言。微亦即小字意。而為大之反。果如此說。則論中有腹大

滿微滿之文而無小滿之稱則大滿之大亦當為太音讀乎恐非經意故今不取之也。一是總括諸熱之稱也。謹案大熱有兩義猶大氣有兩義也。一是大邪大罵必切而出大氣乃屈靈樞病傳篇曰大氣入藏腹痛下滯可以致死不可以致生此大氣即大邪氣也。一是總括諸氣之稱傷寒例目大氣皆去病人精神奕慧也。素問離合真邪論曰候呼引鍼呼盡乃去大氣皆出此大氣總括諸經之邪氣者也。皆字可見氣決論曰肉分之間谿谷之會以行榮衛以會大氣此大氣總括一身中之正氣者也。天元紀曰帝曰嗚乎岐伯曰大氣舉之也。此大氣總括中虛六氣者也。下文舉六氣可以見矣然則大氣自有兩義不可辨焉。古者大字有總括意苟子非十二子篇曰齊言行壹統類楊注云大謂之統成十六年左傳曰鍼曰書退國有大任焉得專之言諸侯之國百官各有其任職而一人不得專也。杜注以大任為元師之任不通此總括百官之職曰大任也。其

他如師大歸民大說亦總括之辭也。師大歸謂師總歸也。民大說謂民總說也。其字義可見太陽病中篇曰太陽病二日反躁反熨其背而大汗出大熱入胃胃中水竭此大熱總括邪熱火熱者也一本及玉函脉經並改火熱入胃者蓋出於淺者校字少陽病篇曰傷寒六七日無大熱其人躁煩者此為陽去入陰故也此大熱是總括表裡之熱者也。此條論太陽病不傳少陽轉入陰證之義言傷寒六七日則當轉屬少陽然無表裡之熱其人反煩躁者是表病不傳少陽陽證已去陷入陰病而煩躁者也注家以大熱為表熱陰陽釋表裡誤也凡論中其辭似傳經者古今

注家皆失其義。馨慨之久矣。因今釋諸條。列置於下。敢質博雅。又謹案。大汗出字。亦有兩義。一是發汗過多之謂也。太陽病中篇曰。太陽病。發汗後。大汗出。胃中乾。煩躁不得眠。又曰。太陽病。二日反躁。反熨其背。而大汗出。大熱入胃。胃中水竭。躁煩必發譖語。厥陰病篇曰。大汗出。熱不去。內拘急。四肢疼。又下利厥逆。而惡寒。是也。此大是壯大之大也。一是徧身汗出之謂也。辨脉法曰。脉微而解者。必大汗出也。傷寒例曰。小便不利。若喘若嘔。不可與之。忽然大汗出。是為自愈也。是也。此大是徧大之大也。禮記郊特牲曰。大報天而主日也。鄭注云。大猶徧也。可徵。孟子梁惠王篇

曰。景公說大戒於國。出舍於郊。此大戒亦徧告命於國中之謂也。公孫丑篇曰。且以文王之德。百年而後崩。猶未洽於天下。武王周公繼之。然後大行。此大行字。與上文未洽相對。則政化徧行於天下之謂也。注家釋文字。籬櫛多矣。故今辨之。夫致廣大。而盡精微。聖者之道。學士之讀書亦然矣。豈可不盡心力歟。

太陽病上篇曰。傷寒一日。太陽受之。脉若靜者。為不傳。頗欲吐。若燥煩。脈數急者。為傳也。○謹案。凡治療。日期為要。故往聖定其日期。素問熱論曰。一日巨陽受之。二日陽明受之。三日少陽受之。是邪氣進傳。日期之大法也。然病是

動物人是活物。且邪有輕重。脉有虛實。是以有遲速。難必期者。乃宜審其脉證。而知邪之傳否。若徒拘泥日期。則誤其治者不尠。故仲景論之。傷寒一日太陽受之者。一日巨陽。病當在表之日也。脉若靜者。為不傳者。不猶未也。言脉或浮緩。或浮緊。不帶躁動而靜者。如日期病在表。未傳裡也。此謂一日間。未傳裡也。非病退而愈。終不傳裡之謂也。頗欲吐。若燥煩。脉數急者。為傳也者。頗字眼目。頗猶甚也。欲吐即嘔逆也。傷寒本有嘔逆。邪入中焦者。其嘔甚。故曰。頗欲吐也。是邪傳少陽之候也。燥作躁。非是。燥煩謂口中燥甚也。見正篇 燥煩字義 邪入脾胃。則口中煩燥也。素問陽明類

論曰。咽喉乾燥。病在脾土。是也。是邪傳陽明之候也。如是而脈帶數急者。雖一日巨陽。病當在表之日期。邪勢迅疾。已傳少陽陽明也。為傳也之上。當添已字看。為傳也者。已傳裡矣之意。而非從今傳裡之謂也。然則一日巨陽。二日陽明。三日少陽。雖徃聖之所定。而其日期。有難必拘泥者。乃宜審其脉證。知邪之傳否。而施治術已矣。長沙氏之意。蓋如是矣。然方氏輩曰。一日二日三四五六日者。猶言第一第二第三四五五六之次序也。大要譬如計程。如此立箇前程的期式。約模耳。非計日以限病之謂。可謂誤經意之甚而已矣。

傷寒二三日。陽明少陽證不見者為不傳也。○謹案上條既論邪如日期在表者與其迅疾先期已傳裡者故此又論邪勢遲緩後日期未傳裡者也。往聖之日期二日陽明三日少陽則至二三日其證當見然不見者邪勢遲緩後日期而未傳裡也。不傳者言二三日間未傳裡也。非病退而愈終不傳裡之謂也。此不字亦未字意。

太陽病頭痛至七日以上自愈者以行其經盡故也。若欲作再經者針足陽明使經不傳則愈。○謹案太陽病獨舉頭痛以其邪輕也。若重者豈有自愈之理歟。以行其經盡故也者行與傳不同行以正氣言傳以邪氣言也。注者混

同遂生齒莽之說人身六經一日一經之氣旺至七日則以六經旺氣周行其經盡之故正氣勝而邪氣服是以病自愈也。若欲作再經者針足陽明者作謂病加進也。作字義見上若至再經日病欲加進者是不欲愈也。此邪雖在皮表已至再經之久則漸入肉裡肉者陽明所主也。素問熱論曰陽明主肉故不刺風池風府而刺陽明胃經穴之在大陽部位者以泄其邪氣也。使經不傳則愈者此經非指經脉是再經之略語也。太陽病中篇曰傷寒十三日過經霍亂病篇曰十三日愈所以然者經盡故也之經亦皆再經之略語也。與此同例言使再經之邪不傳陽明少陽之裡則愈也。此

是固非說傳經者。又非假經絡以言者也。

太陽病中篇曰。太陽病六七日。表證仍在。脉微而沈。反不結胸。其人發狂者。以熱在下焦。少腹當鞭。小便自利者。下血乃愈。所以然者。以太陽隨經。瘀熱在裡故也。抵當湯主之。○謹案。仲景所謂太陽病。是上焦之病。而非為在太陽經之邪。然太陽膀胱經。上額交頸絡腎屬膀胱。故或有上焦之邪。被牽其經氣下降。而熱入下焦者。故云太陽隨經。瘀熱在裡也。桃核承氣湯方條所謂。熱結膀胱。亦與此熱在下焦同義。膀胱但是指下焦之辭。而非謂淨府也。膀胱關元皆在下焦。故謂下焦曰膀胱。又曰關元也。猶心藏在

胸中。因指胸中曰心中之例。厥陰病篇曰。病人手足厥冷。脉乍緊者。邪結在胸中。心中滿而煩。飢不能食者。病在胸中。當湏吐之。宜瓜蒂散。是胸心中。皆一意。金匱婦人產後病篇曰。日晡時煩躁者。不食。食則譖語。至夜即愈。宜大承氣湯主之。熱在裡。結在膀胱也。此膀胱是明明指下焦之辭。若熱結於淨府者。豈大承氣湯之證耶。其他如少陰病篇。少陰病八九日。一身手足盡熱者。以熱在膀胱。必便血也。亦皆同。厥陰病篇曰。此冷結在膀胱關元。辨不可病篇曰。緊寒在關元。技巧無所施。據此。關元亦為下焦之別稱耳。然則曰隨經。曰膀胱。皆非傳經之謂也。

太陽病。以火熏之。不得汗。其人必躁。到經不解。必清血。名

為火邪。○謹案此經謂經脉也。猶經脈動惕者久而成痿之經脉。火熱透到經脉中不解散。則經血溢於脈管。必便血也。釋到過經固非。柯氏改到作過尤妄。

少陰病篇曰。傷寒三日。三陽為盡。三陰當受邪。其人反能食而不嘔。此為二陰不受邪也。○謹案素問相傳之日期。則四日當大陰受邪。吐食不下。然今反有能食而不嘔者。此為未傳陰也。然則雖四日不可以陰病療之也。此亦論往聖所定之日期。有難必拘泥者也。

霍亂病篇曰。傷寒其脉微澀者。本是霍亂。今是傷寒。卻四五日至陰經上。轉入陰必利。本嘔下利者不可治也。似欲

大便而反失氣。仍不利者。屬陽明也。便必鞶。十三日愈。所必然者。經盡故也。下利後當便鞶。鞶則能食者愈。今反不能食。到後經中頗能食。復過一經能食。過之一日當愈。不愈者。不屬陽明也。○謹案傷寒生於外感。霍亂發於裡寒。然其外證所異。則但吐利之有無。而其他證皆同。故霍亂吐利止即傷寒。然病因本異。則其脉不能同。浮緊是外感之脉。微澀是裡寒之脉。少陰病篇曰。下利脉微澀。嘔而汗出。必數更衣。反少者當溫其上。灸之。是微澀為裡。寒之脉。甚明白。故曰傷寒。其脉微澀者。本是霍亂。今是傷寒也。四五日者。傷寒轉入陰病日數之大法也。所謂四日大陰。五日少陰。是也。仲景雖不拘泥六經相傳之日期。然

其理未必為無也。故厥陰病篇論如其日期。轉入陰病者曰。傷寒四五日。腹中痛。若轉氣下趣少腹者。此欲自利也。霍亂是從初有吐利。傷寒吐利者。則後卻四五日。至陰經上。轉入陰必利也。陰經上。猶言陰經時也。見上卷。說言傷寒下利者。從初後卻四五日。至邪傳陰經之時日。轉陷入陰證。則必下利也。從初吐利者。是霍亂病。而不可以傷寒治者也。若吐利止後。似欲大便。而反失氣。仍不利者。是轉屬陽明也。轉屬陽明者。大便必鞭。雖大便鞭。乃傷津液之鞭。未可下也。當俟過再經之日。以六經旺氣。再周行其經。盡之故。正氣勝。而邪氣服。病自愈也。下利後。當便鞭以下。

論其不能轉屬陽明者也。下利後。腸胃空虛。津液匱乏。當大便鞭。鞭而能食者。是為胃氣復。故病自愈也。今反不能食。是為未復。到後經中。若頗能食亦愈也。後經中謂再經時也。中亦訓時。見上卷。若到再經之日。而未能食者。復過一經。到三經之日能食。則雖不能即日愈。過能食之一日。而當愈也。又能食而病不愈者。是胃中虛寒。屬除中類。而不屬陽明胃實也。

陰陽氣並竭說

一日醫生十餘輩相會。互難傷寒論。一醫問曰。太陽病下篇曰。表裡俱虛。陰陽氣並竭。竭者。蓋竭盡之謂也。人若陰

陽並竭盡。則豈有可活之理歟。然下文有今色微黃。手足溫者易愈之語。意義殆塞。其說何如。一醫答曰。此條是偏重陽一字。猶言陽氣虛竭也。故下文曰。無陽則陰獨。是與太陽病中篇陽盛則欲衄。陰虛則小便難。陰陽俱虛竭。身體則枯燥。文意全同。此文上既曰陽盛。則奚得言陰陽俱虛竭乎。謂陰氣虛竭也。一醫難其說曰。子說殆不通。何者。此是誤汗以虛陽。誤下以虛陰。焉得言陽氣獨虛哉。且太陽病中篇所謂陰陽俱虛竭句。是假設者也。其句下屬身體則枯燥。而非承陽盛則欲衄句也。猶言若陰陽俱虛竭。則身體枯燥也。然則引證亦不確。子乃謂陰陽氣並竭者。

言使表裡俱虛。故陰陽氣並將竭也。非今已竭盡也。無陽則陰獨者。是非謂正氣也。此陰陽猶表裡也。言因誤下表邪悉入裡。表證無而痞之裡證獨存也。諸君以為何如。一醫笑曰。我是東洞家者流也。如陰陽字皆為叔和之攬入。固不足係齒牙。宜刪去之。衆口囂囂。妄論武斷。無所不至。時齧亦在坐側。聞其論議。不覺發一大笑。一醫赫然憤怒。進坐曰。子有明釋乎。有則我輩服矣。無則妄笑人之經論。無禮殊甚。子請退矣。齧曰。足下僻以醫為業。則張書十六卷。猶如法華僧念誦法華經。無不日夕講求矣。然而不知一氣字。妄論武斷。無所不至。是以齧不覺發一笑。衆醫曰。

氣字何如。答曰。氣字或有以質言者。或有以力言者。如營氣不足。血少故也。則以其質言者也。如陰陽氣並竭。則以其力言者也。若此以其質釋之。則陰陽氣並竭者。是死人也。豈可醫之哉。其理可思而知矣。如陰陽俱虛竭。表裡俱虛竭。則謂其質虛。其力竭也。如穀氣字亦然。其人足心必熱。穀氣下流故也。則謂穀味之質也。此水不勝穀氣與汗共位。則謂穀食之力也。氣字隨處意義少轉。論說未畢。一醫瞋目張口。放大聲曰。縱理可然。氣字豈有訓力者歟。馨曰。呂氏春秋審時篇曰。得時之稼。其臭香。其味甘。其氣章。高注云。氣力也。章盛也。此文何如。衆醫閉口無對。馨辭坐。

而出矣。

疑字恐字義

或問曰。芍藥甘草附子湯方後云。疑非仲景意。大柴胡湯方後云。恐不為大柴胡湯也。疑恐字義。其別何如。馨答曰。疑恐絕無異義。疑非疑怪之疑。疑亦恐也。禮記雜記曰。五十不致毀。六十不毀。七十飲酒食肉。皆為疑死。鄭注云。疑猶恐也。是疑恐同義。恐亦非畏懼之義。疑恐皆精慮之謂也。戰國策楚宣王策曰。臣不敢言其後。此謂慮賢也。鮑注云。慮猶疑也。是疑慮同。人情知恐則精慮。精慮則知恐。知恐與精慮。其理相因。故恐為精慮之義也。腎在志為恐。見

素問陰陽應象大論。又藏精思見靈樞九鍼論。則恐懼精慮。其所以出之本一也。恐慮意義相因而成訓。猶完憂意義相因而成訓也。燕王嘗策曰。仁義者。自完之道也。非進取之術也。王曰。自憂不足乎。鮑注云。憂亦完也。不完則憂。憂則完。故曰完。又曰憂是也。甘草附子湯方後云。恐一升多。陽明爲恐有燥屎。亦皆慮字也。他宜隨處而求義耳。

表有熱裡有寒說

太陽病下篇曰。傷寒。脉浮滑。此以表有熱。裡有寒。白虎湯主之。此條林億等以表裡字爲錯置。譽謹案。此說似是而大非也。注者奉之者多矣。皆爲宋儒淺見所惑者也。請辨

之矣。此是論熱極生寒。陰陽反作之證也。素問陰陽應象大論曰。寒極生熱。熱極生寒。寒氣生濁。熱氣生清。清氣在下。則生飧泄。濁氣在上。則生腹脹。此陰陽反作病之逆從也。陽明病是陽病之極。故反作之證多矣。內熱結實。而反作者。致自利清水。少陰下利心下鞶病篇辨可下類。大承氣湯是也。又內熱不結實。而反作者。致時時惡風。背微惡寒。手足逆冷等。白虎湯是也。皆是熱極生寒。陰陽反作之所致也。如白虎湯證。脈或洪大。或但浮。今脉浮滑。浮則表氣過實。辨病篇曰。浮滑則裡熱盛實。靈樞曰。滑者陽氣盛而有表裡為氣實。病篇曰。浮滑則裡熱盛實。靈樞曰。滑者陽氣盛而有表裡過實。則必有反作之勢。如時時惡風。背微惡寒。手足逆冷。則雖外寒。然背微惡寒。是與附子湯同證。手足逆冷。是與

四逆湯同證。其本皆由熱極生裡寒。而後發者也。此條是雖未見其證。然以脉浮滑。表裡過實。故知其裡已生寒也。故曰裡有寒也。如傷寒。脉滑。而厥者。裡有熱也。白虎湯主之。厥陰病篇則其證已見厥。然其厥非真陰厥。是熱極生寒。陰陽反作之所致。故曰裡有熱也。而戒不可妄投參附耳。彼此辭異。而其理則歸一。表有熱者。非太陽表熱之謂也。但是內熱徹表者也。如陽明病。數舉發熱是也。陽明病篇合陽明病面合赤色不可攻之。必發熱色黃。又曰。其後發熱者。必大便復軟而少也。以小承氣湯和之。又曰。陽明病。發熱汗出。此為熟越。又曰。日晡所發熱者。屬陽。傷寒。脉浮。發熱無汗。其表明也。又曰。蒸蒸發熱者。屬胃也。傷寒。脉浮。發熱無汗。其表不解者。不可與白虎湯。渴欲飲水。無表證者。白虎加人參。

湯主之。此表指太陽外證者也。然宋儒守株膠柱。彼此混說。遂致鹵莽說。故醫謂表有熱者。非太陽之發熱。指內熱表達。蒸蒸發熱者也。裡有寒者。非固有之寒邪。指惡風寒。手足厥之源者也。如是解。則可謂意義融通無塞已矣。

承氣湯名義

成無己解承氣字曰。承順也。正氣得順舒。醫謹案。此說恐非。承猶周易否六三承之承也。氣者指邪氣。凡名承氣湯者。皆已承邪氣於燥屎中。而下之之稱也。太陽病上篇曰。若胃氣不和。譖語者。少與調胃承氣湯。若重發汗復加燒針者。四逆湯主之。此條不言燥屎。及手足逆冷者。舉承

氣則因其湯名而知燥屎。舉四逆亦因其湯名而知四肢逆冷。故俱略而不言其證也。其義可以見。

平旦服說

或曰。十乘湯方後曰。平旦服。若下少。病不除者。明日更服。此湯獨平旦服者何等故。注者無解。其說何如。譽答曰。諸水屬腎。腎病於日則甲乙愈。於時則平旦愈。平旦是木氣所旺。甲乙亦然。素問藏氣法時論曰。肝病者平旦慧。王注云。木王之時。故爽慧也。是平旦木氣旺之時也。又曰。腎病愈在甲乙。又曰。夫邪氣之客於身也。以勝相加。至其所生而愈。是平旦與甲乙。腎水所生之木氣旺時日。而水病當

愈之期也。故乘其時而用此湯。則易取其効也。欲知其詳。則宜就素問而求其理也。

溫熱互訓

或問曰。溫之訓熱。余嘗聞之。熱亦有訓溫者乎。譽答曰。有。霍亂病篇。理中丸方後曰。腹中未熱。益至三四丸。此是溫中焦之劑。豈使腹中熱哉。辨陰陽易差後病勞復病證篇曰。當以丸藥溫之。宜理中丸。熟之為溫。可以見矣。辨脉法曰。若陽氣前絕。陰氣後竭者。其人死。身色必赤。腋下溫。心下熱也。此熱亦溫也。死者豈可熱乎。金匱救急死法曰。心下若微溫者。一日以上。猶可治之。可以見太陽病上篇末。

條云。夜半陽氣還。兩足當熱。此是釋前條。而前條則曰厥愈足溫者。然則溫熱意義全同。靈樞壽夭剛柔篇曰。黃帝曰。刺寒痺內熱奈何。伯高答曰。無見風。每刺必熨。如此病已矣。此所謂內熱也。此謂內溫曰內熱也。其字義可見。

者字用法

馨嘗與鈴木秀庵會讀傷寒論。及傷寒。陽脉澁。陰脉弦。法當腹中急痛者。先與小建中湯之條。馨謂者字不通。宜從宋板削去。秀庵曰。宋人昧古訓。妄加改竄。失經旨者甚饒。則似難遽信從。况古經之文。雖隻言半句。不可苟補削。宜潛攷反復。而求其義也。馨亦常疑宋板校正似是。反非者。

多矣。是以從其言。炳然長思。然不能得其意。秀庵頓爾領解曰。蓋此文急痛二字。查看之法也。猶言法當腹中急痛。急痛者。先與小建中湯也。馨曰。子說似是矣。然未見其文例。則不肯從焉。後讀金匱。百合滑石散方後曰。右為散飲服方寸匕。日三服。當微利者。止服。此文是明明查看微利字之法也。故千金方載之。疊利字可徵。然則秀庵所見得古文之真矣。頃記此說。贈秀庵。秀庵又添其例數條。報於馨。陽明病篇曰。脈弦者生。濇者死。微者但發熱譫語者。大承氣湯主之。此是譫語字。宜查看也。又曰。如其不下者。病人不惡寒而渴者。此轉屬陽明也。此是渴字宜查看也。霍

亂病篇曰。下利後當便鞶。鞶則能食者愈。此是能食字。宜
疊看也。馨得此數徵。極知宋儒之妄耳矣。

病證

或問曰。愚也嘗聞古醫經中有病形病能能音態之文。而絕無病證字。謂病之形態曰證。昉見於列子。然張書多用證字。而用形字甚尠。如能字。則絕無所見。長沙氏不本於醫經。而取諸列子者何也。馨答曰。謂病之形態曰證。亦徃聖古言。何為昉於御寇乎。素問至真要大論曰。岐伯曰。氣有高下。病有遠近。證有中外。治有輕重。適其至所為故也。王冰釋證有中外云。病證有表裡。是也。是長沙氏之所本也。

何取諸列子耶。馨常以張書照素靈。其意則固無論矣。其辭亦出於此者。十中之九耳。然則長沙氏之信岐黃也。甚篤矣。然而世醫之自稱傷寒論家者。謂素靈不足覽。豈不妄歟。其作俑蓋始於東洞葦。是以馨惡之深矣。或嘗賦贊東洞詩似馨。馨乃步其韻。作一歌報之。其辭曰。岐黃神聖。豈欺予。張氏著篇都據諸。渠一毒從昧人眼。盲醫不覽素靈書。

脾約

陽明病篇。有脾約之文。成注云。約者。儉約之約。又約束之約。脾主為胃行其津液者也。今胃强脾弱。約束津液。不得

四布馨謹案此病是脾液衰乏之所致。非有液而儉束之也。然則約當訓衰。脾約者。脾液衰少之謂也。國語楚語曰。不為豐約舉。韋注云。豐盛也。約衰也。約字與此同義。

暴液

辨不可下病篇曰。津液四射。榮竭血盡。乾煩而不得眠。血薄肉消而成暴液。或解曰。暴如自暴自棄之暴也。朱注云。暴猶害也。是也。馨謹案。暴當讀為耗。此是津液散耗。故名暴液。孟子曰。持其志。無暴其氣。此暴亦耗字意。與下文餒字相應。禮記王制曰。喪祭用不足曰暴。鄭注云。暴猶耗也。是暴耗通之徵也。

居然

或問曰。傷寒例。有惟明者居然能護其本之文。此居然字無明釋。其說何如。馨答曰。居然字。昉見大雅生民詩。然毛傳無解。鄭箋似以默然釋之。攷之他書。意義恐不通。朱傳以徒然解之亦不穩。私案。居然蓋與自然同義。大雅曰。居然生子。姜源踐大人跡。而娠孕生子。不由人事。故曰居然生子也。此即自然意也。史記秦始皇帝紀曰。豈世世賢哉。其勢居然也。三都賦曰。能居然而辨八方。世說袁彥伯條曰。居然有万里之勢。其義可以見。他見韓非子。賈誼新書等。宜參攻矣。

高章慄卑字義

平脉法曰。寸口衛氣盛。名曰高。營氣盛。名曰章。衛氣弱。名曰慄。營氣弱。名曰卑。成注云。高者暴狂而肥。章者暴澤而光。張卿子曰。此章責其暴著也。成注暴澤而光。安得為病脉。王宇泰曰。章明也。條也。往來分明。有條理也。馨謹案。高章同義。慄卑亦同義。衛營但別其名而已。其義則一。高者。隆盛也。章亦盛也。呂氏春秋審時覽曰。其氣章。高注云。章。盛也。是也。禮記玉藻曰。唯水漿不祭。為已慄卑。慄係同字。孔疏云。侏厭也。然則慄是壓下。卑是卑下。是其徵也。諸解皆失其字義。難從。

傷寒論文字攷卷之下終

易寒論文字攷

卷二下

三

朱堂藏本

傷寒論文字攷續篇跋

鳳山伊藤先生以儒成一家。儒而著醫籍者。其說既見題言。則今不復贅。其為人也。苦學過衆。英氣壓人。且其學不追時流。唯以明指群經為務而已矣。是以其於經義。高見卓識。皆人之所不及也。先生平日自謂曰。淺井惟寅嘗著扁倉傳割解。自序之曰。當

今之世。精靈方。而涉百家者。舍我其誰也。我若不唱。孰能和之。如某亦然。當今之世。精儒經。而涉靈籍者。舍我其誰也。我若不唱。孰能和之。其言雖似自伐。然及覽其著也。人亦識其不誣已矣。先生曩著傷寒論文字。攷二卷。唐澤德夫請而刻諸家塾。今復作其續二卷。重請而上梓。以為家藏。若

世之君子與我同志。亦所不隱也。
嘉永六年癸丑季春月夕

中嶋重謹題

事未平父且幸奉以文
告少卿子與參同志亦吾不獨也。

